

*Our Lady of Refuge
Nuestra Señora del Refugio*



Welcome ♦ Bienvenidos

11140 Preston St. Castroville, CA 95012
831-633-4015 ♦ (838) 270-0444

Office Hours: Wed., Thur., Fri., from 9 AM - 12:30 PM & 1:30 PM - 6 PM
Horario de Oficina: Mie, Jue, Vie de 9 AM - 12:30 PM & 1:30 PM - 6 PM

English Mass

Tue. & Wed. - 8 AM
Saturday - 5 PM
Sunday - 8 AM & 10 AM

Misa En Español

Jue. & vie. - 5:30 PM
Sábado - 7 PM
Domingo - 12 PM & 7 PM

**Confessions/
Confesiones**

Fridays/Viernes
6 PM - 7 PM

**Exposition and
Adoration of the Blessed
Sacrament/
Exposición y Adoración
del Santísimo
Sacramento**
Thursday/Jueves
9 AM - 5 PM

Office Staff ♦ Personal de Oficina

Fr. Rodrigo Paredes
fr.rodrico@olorc.org
Pastor

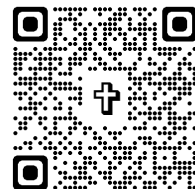
Angel Jimenez
angel@olorc.org
**Parish-Office
Administrator**

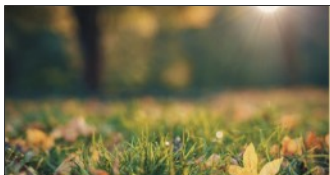
Monica Mendoza
monica@olorc.org
Parish Secretary

Sr. Suchita Xalxo
faith@olorc.org
**Director of
Religious Education**

♦ Email: info@olorc.org ♦ www.olorc.org ♦

♦ Facebook: *Our Lady of Refuge
Catholic Church* or scan the QR Code →





September 27, 2026

Twenty-sixth Sunday in Ordinary Time

Ez 18:25-28 | Phil 2:1-11 | Mt 21:28-32

Grow:

Ask any long-time educator, and they'll tell you we often learn more from our mistakes than from doing it perfectly from the start.

Today's Gospel also seems to send the same message: Jesus tells us that tax collectors and prostitutes are entering the kingdom of God before the chief priests and elders. Perhaps this is because they – having lived a sinful life – know firsthand the emptiness of not following God's ways.

Having gotten it wrong, they now earnestly seek what is right. The mystic Julian of Norwich writes, "First the fall, and then the recovery from the fall, and both are the mercy of God."

Even in our wanderings, God is at work, drawing us to return to him. Ezekiel tells us that when we respond to that grace and turn from the wickedness we have committed, doing what is right and just, we will surely not die, but receive the gift of eternal life from the God who is Mercy itself.

Go:

Speaking to the Christian community at Philippi, St. Paul reminds them to have "the same attitude that is also in Christ Jesus." The previous lines offer a glimpse of what that attitude entails: encouragement, love, compassion, mercy, unity, humility, regarding others as more important than ourselves. These attitudes should shape our way of relating to those whom we are trying to evangelize. Rather than judging them or thinking of ourselves as more important, we are called to serve them with humility, offering them our encouragement to seek the Lord who loves them so much that he gave his life for them.

Recently Deceased ♦ Recién Fallecidos

Eternal rest grant unto them, O Lord, and let perpetual light shine upon them. *May their souls and all the souls of the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace. Amen.*

Concédeles Señor el descanso eterno, y brille para ellos la Luz Perpetua. Que descansen en paz, Así sea.

♦ **John O'Brien**

Mass Intentions / Intenciones de Misa

SATURDAY/SÁBADO ♦ September 26 de septiembre, 2026
5PM:

7PM: Agustina Mendoza (IE), Alicia Espinoza (IE), Arcadio Hernandez (IE), Avelardo Lopez (IE), Carmelo Garcia (IE), Fernando Lopez (IE), Marcelino Lopez Vasquez (IE), Petra Leon (IE), Yolanda Vasquez (IE), Eduardo y Lizett (IE), Fam. Garcia Leon e hijos (IE), Fam. Hernandez (IE), Dolores Cortes (A†), Santos Bravo (A†), Almas Benditas del Purgatorio (†)

SUNDAY/DOMINGO ♦ September 27 de septiembre, 2026

8AM:

10AM:

12PM: Eleazar, Melina y Oscar Flores (C), Jose Garcia (IE), Marcelina Méndez (IE), Rigoberto Rodriguez (IE), Yasmin Cisneros (IE), Eduardo y Mario Leon (IE), Aurelio y Fidela Ramirez (IE), Fam. Calderon Gonzalez (IE), Fam. Jimenez Lorea (IE), Alfonso San Román (†), Andy Rocha Maravilla (†), Antonio Rocha (†), Aureliano Linares Pulido (†), Eduardo Linares (†), Efrain Jimenez Sanchez (†), Felipe Luna (†), Francisco Ramirez (†), Francisco Ramirez Castro (†), Glafira Sandoval (†), Jose Antonio Rocha (†), Leonor Tovar (†), Rita Castro (†), Javier y Pedro Calderon (†), Guadalupe y Javier Ramirez (†), Julio y Ignacio Ramirez (†), Almas Benditas del Purgatorio (†)

7PM: Amalia Garcia Leon (IE), Avelardo Lopez (IE), Benancio Calixto (IE), Mario Lopez Diaz (IE), Eusebia Ortiz (IE), Valentina y Briana Calixto (IE), Ines, Maritza y Omar Lopez (IE), William y Yamilet Ramirez Vasquez (IE), Fam. Flores (IE), Fam. Ramirez Vasquez (IE), Apolonia y Lucia Flores (†)

TUESDAY/MARTES ♦ September 29 de septiembre, 2026
8AM:

WEDNESDAY/MIERCOLES ♦ September 30 de septiembre, 2026
8AM:

THURSDAY/JUEVES ♦ October 1 de octubre, 2026
5:30PM:

FRIDAY/VIERNES ♦ October 2 de octubre, 2026
5:30PM:

6PM: Confessions / Confesiones

A: Aniversario/Anniversary

B: Birthday

C: Cumpleaños

M: Matrimonio/Matrimony

IE: Intención Especial

SI: Special Intention

†: Difunto/Deceased

24/7 AI ASSISTANT



OUR LADY OF REFUGE
CATHOLIC CHURCH
CASTROVILLE, CA

*A Parish Family
Walking Together
in Faith*



Office Phone Line with Alternative Number

To better serve you, we are pleased to provide an alternative office phone number assisted by **Rosie**, our AI receptionist.

You can reach her anytime at:

(838) 270-0444



Please note that Rosie is still being developed and improved. Be sure to leave a voice message when you call, and we will return your call as soon as possible.

Thank you for your patience and understanding!

ASISTENTE DE IA 24/7



Línea Telefónica de la Oficina con Número Alternativo

Para servirle mejor, nos complace ofrecer un número telefónico alternativo de la oficina asistido por **Rosie**, nuestra recepcionista de IA. Puede comunicarse con ella en cualquier momento a este número:

(838) 270-0444

Tenga en cuenta que Rosie todavía se encuentra en desarrollo y mejora. Asegúrese de dejar un mensaje de voz cuando llame, y le devolveremos la llamada lo antes posible.

¡Gracias por su paciencia y comprensión!

Follow us

Síguenos



Our Lady of Refuge
Catholic Church



Mass Times



Upcoming Events



Parish Life



And More!



Like



Follow

*Stay connected
as one parish family!*

OUR LADY OF REFUGE
CATHOLIC CHURCH
A FAMILY OF FAITH



Our Lady of Refuge
Catholic Church



Horarios de Misa



Próximos eventos



Vida parroquial



Y mucho más...



Me gusta



Seguir

*¡Conectados
como una sola familia!*

OUR LADY OF REFUGE
CATHOLIC CHURCH
UNA FAMILIA DE FE

Perpetual Votive Candle Sponsor

Patrocinador de la Vela Perpetua

All parishioners are warmly invited to sponsor the Votive Candle before the Blessed Sacrament in our chapel during the year.

A one-month sponsorship is only \$5 per candle.

This offering may be made as a special prayer intention—either in thanksgiving or in memory of a loved one.

For more information or to sign up, please contact the parish office.

Se invita cordialmente a todos los feligreses a **patrocinar la vela del Santísimo** en nuestra capilla por el período de **un mes durante el año**.

Este patrocinio se ofrece como una intención especial de oración, ya sea en acción de gracias o en memoria de un ser querido.

Para más información o para inscribirse, favor de comunicarse con la oficina

Weekly collection

Colecta semanal

September 12 & 13 de septiembre, 2026
AMA Collection

TOTAL: \$ 6,659.06
TOTAL: \$11,301.38

Lisa Brom

Realtor®
Parishioner
(831) 682-0126
Sotheby's
 INTERNATIONAL REALTY

divinelyguided@sbcglobal.net

*"Fueled by Enthusiasm and Passion
 for Helping Others,
 I am always grateful for your referrals"*



Salinas • Coachella • Stockton
"We take the work & worry out of your labor force"
RONNIE ALDERETE
 P.O. Box 4500 Office: 831.443.6855
 449 Harrison Rd., Salinas Cell: 831.214.1970
 E: ronnie@premiumpacking.com Fax: 831.443.6945



1-800-GET-ROTO
 Residential Plumbing | Commercial
 Water Heaters & Filtration
RotoRooterCA.com
 CSLB #966412



Jesse Alderete III
 Office: (831) 444-8582
 Cell: (209) 482-8073



ALPERS LAW GROUP



- Stroke?
- Too Hurt To Work?
- Wrongful Death?

**— Know Your Rights! —
 You May Be Owed \$\$!**

NO \$ OUT OF POCKET • FREE CONSULTATION
**IMMIGRATION STATUS DOESN'T MATTER*

(831) 240-0490

444 AIRPORT BLVD # 102
 WATSONVILLE



41 W. San Luis St.
 Salinas, CA
831-424-0311

FUNERAL CHAPEL
 LOCALLY OWNED SINCE 1927
ROBERT STRUVE
BILL LAPORTE
 FUNERAL INSURANCE LIC#0827391



Birrieria & Restaurant Estilo Coalcoman Inc.

10500 Merritt St., Castroville

Tel: (831) 453-7060

CASTROVILLE PHARMACY

Hours/Horas: 9 AM - 6 PM

- Prescription filling & refills/Recetas Surtidas
- Blood pressure checks/Chequeo de la presión arterial
- Immunizations & Flu shots/Inmunizaciones y vacunas contra la gripe

Stop by today & meet your new neighborhood pharmacy team! ¡Visitanos hoy y conoce a tu nuevo de farmacia local!

(831) 632-5011 | 10685 Merritt St. Castroville



WE CAN HELP YOU ON
 YOUR NEXT PROJECT:

House, Bathroom,
 Kitchen, Restrooms,
 Remodeling and
 HDU's as well as
 getting your Plans

LOCAL CONSTRUCTION
 GENERAL CONTRACTOR
 Lic.#1059229

QUALITY WORK | HONEST PRICING

JOSE L MARTINEZ
831 776-6731
 mrtznL8@hotmail.com

NOTRE DAME HIGH SCHOOL



Now accepting
 applications for
 9th-12th grade

(831) 751-1850
 www.notredamesalinas.org



(831) 633-2510

WWW.CASTROVILLEPLUMBING.COM
 FOR ALL YOUR PLUMBING NEEDS!

AUSONIO AFFILIATES

Ausonio Apartments *Barsotti PROPERTIES*
 Commercial • Office • Residential

831-633-3371
 11420 A Commercial Pkwy • Castroville



AUTO PARTS

CASTROVILLE AUTO PARTS

Greg Stefani
 gregstefani@sbcglobal.net

Auto Repair 11051 Merritt St. Castroville, CA
831-633-6272
 Brake Service
 Heads Surfacing
 Rotor & Drum Turning
 Hyd. Hose Made



Pregnant? ¿Embarazada?

We provide FREE:

- Pregnancy Tests
- Material Resources
- Peer Counseling
- Pregnancy Information
- Community Referrals

Proveemos Gratis:

- Pruebas de embarazo
- Recursos Materiales
- Consejería Para-profesional
- Información de embarazo
- Referencias comunitarias

(831) 206 8539

213 East Lake Avenue, Watsonville

gpocares.org



Experience a never ending variety of seafood
 dishes at our new location in Castroville.

PHILSFISHMARKET.COM

10700 Merritt Street • Castroville, California 95012 • 831.633.2152

POR FAVOR APOYE A ESTOS ANUNCIANTES